



STAT_013

CONTRATTO DI LAVORO AUTONOMO DI PRESTAZIONE OCCASIONALE - (ART. 2222 E SS DEL CODICE CIVILE) PER IL CENSIMENTO PERMANENTE DELLA POPOLAZIONE E DELLE ABITAZIONI ANNO 2023

Tra il COMUNE DI REGGIO NELL'EMILIA (P.IVA/C.F.00145920351) con sede in Reggio Emilia, piazza Prampolini n.1, nella persona del/della Dirigente ad interim del Servizio Pianificazione Programmazione e Controllo, d'ora in poi denominato "Comune" E

Incaricato

Cognome *	COGNOME
Nome *	NOME
Codice fiscale *	CGNNMO80A01H501M
Email *	email@email.it

Premessa

- con Provvedimento Dirigenziale R.U.A.D. n. 938 del 29/05/2023 si è proceduto ad approvare l'Avviso Pubblico per la selezione per soli titoli di rilevatori per il Censimento Permanente della Popolazione e delle Abitazioni anno 2023 a cui conferire l'incarico, ex art. 7, comma 6, del D.Lgs. n. 165/2001 e Regolamento sull'Ordinamento Generale degli Uffici e dei Servizi – All. 4 "Affidamento incarichi esterni";
- con Provvedimento Dirigenziale R.U.A.D. n. ____ del gg/mm/aaaa sono stati approvati i lavori della Commissione, come da Verbale allegato alla medesima ed è stata approvata una graduatoria sulla base del punteggio dei titoli di studio e degli altri titoli, secondo i criteri riportati nel bando, a cui attingere per il conferimento dell'incarico di rilevatore tenendo conto delle esigenze organizzative dell'Ufficio Comunale di Censimento nonché delle modalità definite dall'ISTAT;
- con Provvedimento Dirigenziale R.U.A.D. n. ____ del gg/mm/aaaa è stato conferito l'incarico di rilevatore esterno per il Censimento della Popolazione e delle Abitazioni anno 2023

Richiamate le Direttive impartite da Istat:

1. Circolare n. 2b del 27/04/2023 prot. n. 1464626 ricevuta con pg n. 0112368 in data 28/04/2023 con la quale è stato stabilito il contributo stimato da erogare al Comune entro maggio 2024;
2. Circolare n. 3 del 27/04/2023, prot. n. 1464807 ricevuta con pg n. 0116236 in data 05/05/2023 che fornisce specifiche indicazioni in ordine alle modalità di selezione degli operatori di censimento, ai loro requisiti professionali, alla formazione ed alla assicurazione del personale della rete di rilevazione;
3. Circolare n. 4 del 22/05/2023 prot. n. 1595407 ricevuta con pg n. 0134250 in data 23/05/2022 con oggetto "Circolare n. 4 - Censimento permanente della popolazione e delle abitazioni 2023: Trattamento dei dati personali – Nomina del Responsabile del trattamento ai sensi dell'art. 28 del Regolamento (UE) 2016/679 (UCC)"

Dato atto che non è stato possibile solo con personale interno sopperire alle esigenze organizzative per lo svolgimento delle operazioni censuarie e che, pertanto, si rende necessario conferire incarichi di rilevatore a soggetti esterni all'Amministrazione, ex art. 7, comma 6 del D.Lgs. 165/2001 e Regolamento sull'Ordinamento Generale degli Uffici e dei Servizi – All. 4 "Affidamento incarichi esterni";

Con la Legge 27 dicembre 2017, n. 205 recante il Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 2018 e il Bilancio pluriennale per il triennio 2018-2020, all'art. 1, commi da 227 a 237, sono stati indetti e finanziati i Censimenti permanenti.

Il comma 227 lett. a) indice, in particolare, il Censimento Permanente della Popolazione e delle Abitazioni, ai sensi

dell'articolo 3 del decreto-legge 18 ottobre 2012, n. 179, convertito, con modificazioni, dalla legge 17 dicembre 2012, n. 221, e del decreto del Presidente del Consiglio dei ministri 12 maggio 2016 in materia di censimento della popolazione e archivio nazionale dei numeri civici e delle strade urbane nel rispetto del regolamento (CE) n. 763/2008 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 9 luglio 2008, e dei relativi regolamenti di attuazione.

Il Censimento permette di conoscere le principali caratteristiche strutturali e socio-economiche della popolazione che dimora abitualmente in Italia, a livello nazionale, regionale e locale; di confrontarle con quelle del passato e degli altri Paesi.

Il disegno di rilevazione si articola in due differenti indagini campionarie annuali, "Areale" e "da Lista".

Grazie all'integrazione dei dati raccolti dal Censimento – attraverso due diverse rilevazioni campionarie denominate "da Lista" e "Areale" – con quelli provenienti dalle fonti amministrative, l'Istat è in grado restituire informazioni continue e tempestive, rappresentative dell'intera popolazione, ma anche di garantire un forte contenimento dei costi e una riduzione del fastidio a carico delle famiglie.

L'obiettivo primario del Censimento Permanente è quello di mantenere, per un insieme di informazioni fondamentali di natura demografica, sociale ed economica, l'elevato livello di dettaglio territoriale tradizionalmente garantito dal Censimento decennale, aumentando allo stesso tempo la frequenza temporale dell'informazione prodotta.

Tutto quanto ciò premesso e ritenuto quale parte essenziale e integrante del presente atto, fra i contraenti sopra indicati

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

ART. 1 - RAPPORTO CONTRATTUALE

Le parti si danno reciprocamente atto che viene tra loro stipulato, ai sensi degli artt. 2222 e seguenti del Codice Civile, un contratto di lavoro autonomo di prestazione occasionale, consistente nello svolgimento di un'attività straordinaria e temporanea secondo le modalità ed i termini di seguito convenuti.

* **Visto, si accetta.**

ART. 2 - OGGETTO DELLA PRESTAZIONE

Nell'ambito del Censimento Permanente della Popolazione e delle Abitazioni, il soggetto incaricato svolge il ruolo di rilevatore come stabilito dal presente disciplinare d'incarico sottoscritto da entrambe le parti ed è inserito nella relativa rete comunale da parte del Responsabile dell'UCC.

* **Visto, si accetta**

ART. 3 - MODALITA' DI ESECUZIONE DELLA PRESTAZIONE

Il rilevatore è tenuto ad eseguire la prestazione personalmente, senza alcun vincolo di subordinazione né obbligo di orario, in piena autonomia tecnica ed organizzativa, nell'ambito degli indirizzi predisposti dall'Ufficio Comunale di Censimento (UCC) e dai suoi responsabili.

Le prestazioni di cui al presente contratto non determinano rapporto di subordinazione gerarchica in quanto il rilevatore, nell'ambito delle indicazioni impartitegli dall'UCC, ha piena autonomia di organizzare la propria attività con propri mezzi ed a proprie spese, in qualsiasi zona del territorio Comunale per raggiungere le unità di rilevazione, in vista ed in funzione del raggiungimento dei risultati che gli sono stati commissionati.

Il rilevatore, per l'espletamento delle attività oggetto del contratto, utilizza le strutture e le apparecchiature esistenti presso l'Ufficio Comunale di Censimento nei casi in cui si necessario per l'esito positivo dell'intervista e garantisce la propria presenza presso l'UCC ogni qualvolta si rendesse necessario per assicurare la realizzazione dell'attività.

Ogni eventuale diversa configurazione del rapporto medesimo è assolutamente inefficace perché nulla si deve intendere la sua causa. La presente clausola rappresenta esplicita manifestazione della volontà delle parti stipulanti.

* **Visto, si accetta.**

ART. 4 - COMPITI DEL RILEVATORE

L'incaricato deve improntare la propria attività in modo da garantire il rispetto del "Codice di deontologia e di buona condotta per i trattamenti dei dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale" e la tutela dei diritti degli interessati. Il personale incaricato della raccolta dei dati si deve attenere alle istruzioni ricevute ed è tenuto in particolare, ai sensi dell'art. 10 del Codice suddetto, a rendere nota la propria identità, la propria funzione e le finalità della raccolta anche attraverso adeguata documentazione (cartellino identificativo ben visibile), a fornire informazioni ed ogni altro chiarimento che consenta all'interessato di rispondere in modo adeguato e consapevole, assicurando una particolare diligenza nella raccolta dei dati personali e provvedendo tempestivamente alla correzione di eventuali errori o inesattezze delle informazioni acquisite.

L'incaricato/a deve *	<input checked="" type="checkbox"/> (a) essere disponibile ad operare nel periodo previsto di svolgimento del Censimento (02/10/2023 – 31/12/2023), in qualsiasi zona del territorio Comunale interessato dallo stesso, salvo eventuali variazioni/proroghe disposte da Istat;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (b) essere disponibile agli spostamenti, con mezzi propri ed a proprie spese, in territorio Comunale per raggiungere le unità di rilevazione assegnate;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (c) gestire quotidianamente, mediante uso del Sistema di Gestione delle Indagini (SGI) o della App RILEVO, il diario relativo al campione di indirizzi per la rilevazione "Areale" ed unità di rilevazione per la rilevazione "da Lista" assegnati;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (d) effettuare le operazioni di rilevazione dell'indagine Areale relativamente alle sezioni di Censimento/indirizzi assegnati;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (e) effettuare le interviste alle unità della rilevazione "da Lista" non rispondenti tramite altro canale, tenendo conto degli orari di presenza dei componenti nell'alloggio e fornendo loro informazioni su finalità e natura obbligatoria della rilevazione;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (f) segnalare al Responsabile dell'Ufficio Comunale di Censimento (UCC) eventuali violazioni dell'obbligo di risposta ai fini dell'avvio della procedura sanzionatoria di cui all'art. 11 del D.Lgs. 6 settembre 1989, n. 322 e successive modificazioni;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (g) utilizzare il materiale e i devices ricevuti dall'Ufficio Statistica soltanto per l'incarico presente;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (h) custodire quanto ricevuto al precedente punto (g) secondo la diligenza di cui all'art. 1768 del codice civile;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (i) restituire tutto il materiale e i devices ricevuti per il presente incarico su semplice richiesta dell'Ufficio Statistica;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (j) espletare la propria attività con impegno costante al fine di garantire risultati soddisfacenti in corso d'opera richiesti dalstat secondo quanto disposto dall'art. 1176 del codice civile;
*	<input checked="" type="checkbox"/> (k) svolgere ogni altro compito loro affidato dal Responsabile dell'UCC, dal personale di staff o dal coordinatore;

I compiti di cui sopra potranno essere integrati da ulteriori disposizioni impartite dall'ISTAT e dall'Ufficio Comunale di Censimento di Reggio Emilia.

ART. 5 - DURATA INCARICO

L'incarico decorre dalla data di sottoscrizione di entrambe le parti e termina il 31/12/2023, salvo rinnovo per eventuali variazioni proroghe disposte da Istat e/o dall'Ufficio Statistica.

* **Visto, si accetta.**

ART. 6 - FORMAZIONE

- La formazione è obbligatoria e prevede: corso di autoapprendimento online da fruire a distanza (a partire dal mese di luglio 2023), eventuali webinar e formazione in presenza organizzati e diretti da Istat (a partire dal mese di settembre 2023).
- Il compenso lordo per la formazione è pari ad euro 25,00 (venticinque/00), è corrisposto solo se il percorso formativo risulterà completato e certificato dal test finale. Il percorso risulta completato col superamento di tutti i moduli formativi comprensivi di test intermedi di autovalutazione (votazione pari o superiore a 8 su 10) e superamento del test finale (con una votazione pari o superiore a 9 su 10). Per la formazione in presenza è corrisposto un ulteriore contributo di euro 10,00 (dieci/00).

* **Visto, si accetta.**

ART. 7 - COMPENSO, TRATTAMENTO FISCALE E MODALITA' DI PAGAMENTO

Il compenso, quale controprestazione delle attività di rilevatore, è stabilito e calcolato secondo le variabili (ben descritte di seguito) comunicate da Istat con circolare n. 2b (prot. n. 1464626 del 27/04/2023, ricevuta con prot. n. 0112368 del 28/04/2023).

L'ammontare del corrispettivo lordo è commisurato alla natura della rilevazione (Areale e da Lista) ed al numero e al tipo di unità rilevate correttamente, secondo quanto stabilito dall'ISTAT e dall'Ufficio Comunale di Censimento.

La mancata esecuzione dell'incarico non darà diritto ad alcun compenso, come pure l'interruzione dello stesso se non per gravi e comprovati motivi. In tal caso sarà remunerata solo l'attività di rilevazione regolarmente compiuta.

Sono previste due tipologie di compensi legati alle differenti attività di rilevazione ("Areale" e "da Lista").

7.1 - COMPENSO FORFETTARIO VARIABILE LEGATO ALL'ATTIVITÀ DI RILEVAZIONE "AREALE"

Il compenso sarà calcolato nella misura di:

- A) 11,00 euro per ogni questionario "faccia a faccia" (tecnica CAPI o CAWI) compilato presso l'abitazione della famiglia;
- B) 8,00 euro per ogni questionario compilato presso il Centro Comunale di Rilevazione (CCR) tramite Pc o Tablet;
- C) 1 euro per ciascun indirizzo verificato;
- D) 1 euro per ciascuna abitazione non occupata.

Il contributo per ogni questionario compilato di cui i precedenti punti A) e B) sarà inoltre incrementato di 4,00 euro se l'operatore o il rilevatore che effettua l'intervista ha completato il percorso di formazione con il superato del test finale.

Si specifica che il compenso per "abitazione non occupata" di cui al precedente punto D) NON sarà corrisposto per abitazioni in edifici in costruzione o inagibili.

7.2 - COMPENSO FORFETTARIO VARIABILE LEGATO ALL'ATTIVITÀ DI RILEVAZIONE "DA LISTA"

Il compenso sarà calcolato nella misura di:

- a) 14,00 euro per ogni questionario "faccia a faccia" (tecnica CAPI) compilato presso l'abitazione della famiglia;
- b) 9,00 euro per ogni questionario compilato tramite intervista telefonica;
- c) 8,00 euro per ogni questionario compilato presso il CCR tramite intervista faccia a faccia mediante PC o Tablet;
- d) 5,00 euro per ogni questionario compilato via web in maniera autonoma dalla famiglia stessa presso il CCR con il supporto del rilevatore

Il contributo per ogni questionario compilato di cui ai precedenti punti a), b) e c) sarà inoltre incrementato di 4,00 euro se l'operatore o il rilevatore che effettua l'intervista ha completato il percorso di formazione con il superato del test finale.

Il rilevatore dichiara di avere il proprio domicilio fiscale in Italia, di non essere titolare di partita I.V.A. e di non essere iscritto ad alcun albo professionale per cui il compenso suddetto rientra ai fini del trattamento fiscale e previdenziale tra i redditi diversi di cui all'art. 67 co. 1 lettera l) del nuovo T.U.I.R. e sarà pertanto assoggettato a:

- all'imposta sul reddito (IRPEF) con l'effettuazione di una ritenuta d'acconto secondo l'aliquota in vigore all'atto della corresponsione del compenso ai sensi dell'art. 25 del D.P.R. n. 600/1973; il Rilevatore dovrà, quindi, autonomamente adempiere ai conseguenti obblighi fiscali quali la presentazione della dichiarazione e l'eventuale versamento del conguaglio alle scadenze e secondo le modalità previste dalla normativa vigente;
- al contributo previdenziale INPS – Gestione Separata, per compensi superiori ai 5.000,00 euro, ai sensi dell'art. 44, comma 2 della Legge 269/2003 e dell'art. 2, commi 26 e seguenti della Legge 335/1995 e successive modificazioni ed integrazioni. Il rilevatore dovrà presentare apposite dichiarazioni circa il raggiungimento o meno della soglia di euro 5.000,00 (cinquemila/00).

Non sono previsti alcun rimborso spese ed alcuna indennità di fine servizio al termine del presente contratto di prestazione occasionale.

Il compenso sarà liquidato in unica soluzione ad avvenuto trasferimento del saldo del contributo da parte di ISTAT, previa verifica e validazione del lavoro svolto, e a seguito dell'emissione di regolare nota di debito da parte del rilevatore. Istat con la succitata circolare n. 2b (prot. n. 1464626 del 27/04/2023, ricevuta con prot. n. 0112368 del 28/04/2023) ha previsto che il saldo del contributo sarà erogato entro il 31 MAGGIO 2024.

* **Visto, si accetta.**

ART. 8 - RISERVATEZZA DEI RISULTATI

I dati raccolti nell'ambito delle rilevazioni non potranno mai essere esternati se non in forma aggregata da parte di Istat in modo che non se ne possa trarre alcun riferimento a persone identificabili.

Il rilevatore non si avvale in nessun caso dei dati raccolti per scopi diversi da quelli previsti da Istat e dalla normativa vigente in materia di scopi statistici.

* **Visto, si accetta.**

ART. 9 - RESPONSABILITÀ E DISPOSIZIONI IN MATERIA DI SICUREZZA

Il Comune è esonerato da ogni responsabilità in relazione a danni causati dal rilevatore a persone e/o cose in corso di contratto. Il rilevatore si adegua obbligatoriamente alle norme antinfortunistiche e di sicurezza e igiene sul lavoro, di cui al D.Lgs. n. 81/2008 s.m.i..

* **Visto, si accetta**

ART. 10 - INCOMPATIBILITÀ E CONFLITTO DI INTERESSE

Il rilevatore non ha in corso situazioni che possano configurare ipotesi di incompatibilità previste dalle vigenti disposizioni legislative e regolamentari, nè situazioni che possano configurare ipotesi di conflitto di interesse con il Comune impegnandosi fin da subito a segnalarne tempestivamente l'eventuale insorgere né altresì motivi ostativi, a norma delle vigenti disposizioni in materia, alla stipula del presente atto.

Egli è libero di assumere altri incarichi, nonché di effettuare prestazioni per conto di altri committenti, purché non in contrasto con il presente incarico. Il rilevatore le cui inadempienze pregiudicano il buon andamento delle operazioni di rilevazione potrà essere sollevato dall'incarico.

Nel corso della rilevazione è fatto divieto al rilevatore di svolgere, nei confronti delle unità da rilevare, attività diverse da quelle proprie dell'indagine e di raccogliere informazioni non contenute nei questionari di rilevazione.

* **Visto, si accetta**

ART. 11 - COPERTURA ASSICURATIVA

L'Istat, nell'ambito delle attività connesse alla realizzazione delle Indagini statistiche, ha stipulato una polizza antinfortunistica per tutto il personale esterno all'Istituto a copertura delle attività effettuate sul territorio. Tale assicurazione, a favore dei rilevatori, copre esclusivamente gli infortuni che comportano morte o invalidità permanente, subiti nell'esercizio delle funzioni relative agli incarichi ricoperti e svolti secondo le modalità previste dall'Istat. L'assicurazione ha carattere aggiuntivo rispetto all'assicurazione infortuni connessa al contratto di lavoro di ciascun dipendente o collaboratore all'uopo reclutato.

* **Visto, si accetta**

ART. 12 - AUTORIZZAZIONE AL TRATTAMENTO DATI

Il rilevatore incaricato è tenuto al rispetto della normativa vigente in materia di trattamento dei dati personali ai sensi del regolamento UE 2016/679. Per lo svolgimento dei compiti assegnati dal presente disciplinare ed esclusivamente per la durata dell'incarico, egli è designato quale incaricato del trattamento dal dirigente competente mediante autorizzazione formale e scritta.

La preghiamo di scaricare e **prendere visione dell' autorizzazione al trattamento dati.**

* **Visto, si accetta.**

ART. 13 - INADEMPIMENTO CONTRATTUALE E RISOLUZIONE DEL CONTRATTO

La mancata esecuzione dell'incarico non darà diritto ad alcun compenso, come pure l'interruzione dello stesso se non per gravi e comprovati motivi. In tal caso sarà remunerata solo l'attività di rilevazione regolarmente compiuta. Il contratto può essere risolto con provvedimento motivato del Comune anche in caso di gravi ed ingiustificati ritardi imputabili al rilevatore nell'esecuzione dell'attività in oggetto al presente atto. In tal caso sarà corrisposto il compenso per le attività fino ad allora svolte, fatta salva l'azione del Comune per il risarcimento di eventuali danni. Ad entrambe le parti è riservato il diritto di risolvere il contratto in caso di impossibilità di realizzazione della prestazione di cui all'art. 2, per fatti non imputabili alla volontà delle parti medesime e/o non prevedibili e debitamente documentati. Le parti non saranno inoltre responsabili nel caso di mancata realizzazione della prestazione per cause di forza maggiore e, nel caso, saranno ritenute sollevate dai propri obblighi in relazione al presente atto.

* **Visto, si accetta.**

ART. 14 - RECESSO

Il Comune si riserva il diritto di recedere, con provvedimento motivato, a proprio insindacabile giudizio ed in qualsiasi momento della sua durata, dal presente contratto, senza alcun obbligo risarcitorio e senza preavviso alcuno ex artt. 2227 e 2237 del Codice Civile, fermo restando la corresponsione del compenso da determinarsi proporzionalmente al lavoro effettivamente e regolarmente svolto.

Il rilevatore può recedere solamente per giusta causa previo preavviso scritto. Il Comune si riserva di valutare le motivazioni addotte e di corrispondere il compenso maturato senza ulteriori oneri, con riferimento al risultato utile derivato al Comune stesso. In ogni caso, l'eventuale recesso del rilevatore dovrà essere esercitato in modo da evitare pregiudizio al Comune.

* **Visto, si accetta.**

ART. 15 - SPESE DI REGISTRAZIONE E DI BOLLO

Fanno carico al rilevatore le spese inerenti e conseguenti alla stipula del presente disciplinare, da registrarsi solo in caso d'uso.

L'imposta di bollo è a carico del rilevatore incaricato che dovrà assolvere l'obbligo mediante l'applicazione e relativo annullamento della marca da bollo in sede di emissione della notula ai sensi del Decreto del Presidente della Repubblica del 26/10/1972 n. 642

* **Visto, si accetta**

ART. 16 - CODICE DI COMPORTAMENTO E PRIVACY

E' inoltre tenuto a rispettare il Regolamento recante il codice di comportamento dei dipendenti pubblici (DPR n. 62/2013 a norma dell'articolo 54 del decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165) nonché il codice di comportamento comunale integrativo nell'espletamento di tutte le attività di rilevatore del Censimento della Popolazione e delle Abitazioni.

L'incaricato prende visione dell' **informativa sul trattamento dei dati personali** ai sensi dell'art.13 del regolamento UE 2016/679 e autorizza l'Amministrazione al trattamento dei dati come in essa indicato.

La invitiamo a **leggere attentamente il Codice di comportamento dei dipendenti pubblici** ed il **Codice integrativo comunale** .

* **Visto, si accetta.**

ART. 17 - DISPOSIZIONI FINALI

L'incaricato è vincolato al segreto d'ufficio ed al segreto statistico ai sensi degli artt. nn. 8 e 9 del D. Lgs. n. 322/89(norme sul Sistema statistico nazionale e sulla riorganizzazione dell'Istituto Nazionale di Statistica) e successive modifiche e impronta la propria attività in modo da garantire il rispetto del "Codice di deontologia e di buona condotta per i trattamenti dei dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale".

Ai sensi di quanto disposto dalla Delibera n. 556 del 31/5/2017 "*Determinazione ANAC n. 4 del 7 luglio 2011 recante: Linee guida sulla tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136*", il presente contratto è escluso dall'obbligo di tracciabilità dei flussi finanziari.

La preghiamo di **scaricare e prendere visione del Codice di deontologia e buona condotta** e del **D.Lgs. n. 322/1989**.

* **Visto, si accetta.**

ART. 18 - NORME DI RINVIO

Per quanto non espressamente disciplinato dal presente contratto si applicano gli artt. 2222 e segg. del Codice Civile. In caso di inadempimento si applicano le disposizioni in materia di risoluzione del contratto contenuti nel libro IV, titolo II, capo XV del Codice Civile.

Eventuali divergenze tra il Comune e il rilevatore circa l'interpretazione del presente incarico e la sua applicazione, qualora non possano essere composte in via amministrativa, saranno deferite al Tribunale di Reggio Emilia.

* **Visto, si accetta.**